

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen
Band: 37 (1966)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



erwarten
Sie von
erstklassigen
Wasch-
mitteln ???

Gewässerschutz-
Attest EMPA No. 22-868
Protection des eaux

Mit wenig Worten: Einfach in der Anwendung, aber wirksam und zuverlässig im Waschprozess * Günstig im Einkauf, sparsam im Gebrauch * *Und als Wichtigstes:* Maximaler Wascheffekt bei grösster Schonung der Gewebe!

Hier sind sie!

Drei Spitzenprodukte * Hundertfach erprobt und bewährt:

Maga

zum Vorwaschen aller Weiss- und Buntwäsche und zum Waschen der Berufswäsche

Atlantis oder Uni-Niixa

zum Klarwaschen der Weisswäsche und kochechter, farbiger Wäsche

* Einfacher, bequemer und vorteilhafter waschen mit Steinfels-Produkten – von jetzt an auch in Ihrer Wäscherei!



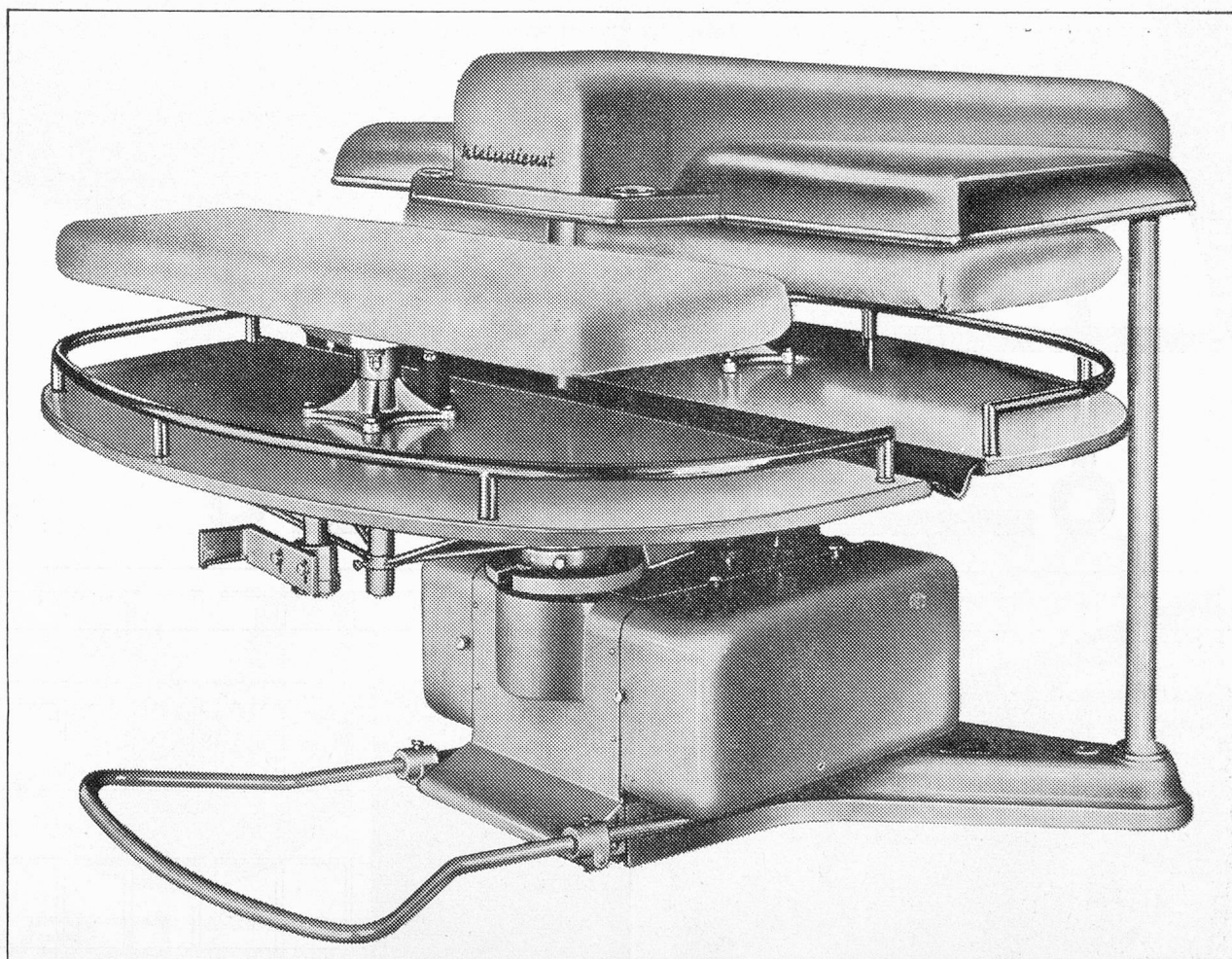
Steinfels

Erstklassige Waschmittel für den Grossbetrieb
Friedrich Steinfels AG, 8023 Zürich, Telefon 051/421414

Die tausendfach bewährten

Kleindienst Pressen

jetzt durch FERRUM erhältlich. Die Kleindienst-Werke sind seit Jahren führend im Bau von Glätte- und Bügelpressen. Die Betriebssicherheit der Kleindienst-Pressen ist unübertrefflich.



Fabrikationsprogramm: Einfache Pressen, Karussellpressen, Spezialpressen für Berufskleider, komplette Pressesätze für Berufskleider; Hemden etc. Schon in kleineren Anstalten und Spitälern können Kleindienst-Pressen rationell eingesetzt werden.

Der gut ausgebaute Ferrum-Service steht Ihnen mit speziell geschulten Fachleuten auch für die Überwachung der Kleindienst-Maschinen zur Verfügung. Lassen Sie sich von Ferrum über die interessanten Kleindienst-Maschinen beraten.

Kleindienst — jetzt durch

ferrum

Ferrum AG Giesserei und Maschinenfabrik Rapperswil/Aarau

SCHLARAFFIA



In klinischer und ärztlicher Praxis seit Jahrzehnten bewährt und stets auf dem Stand der neuesten Entwicklung: Schlaraffia-Spalmatratzen in umfassenden Varianten.

Schlaraffiawerk AG Basel

Der Patient soll gesund und das Personal entlastet werden. Diese beiden Forderungen waren bei der Konstruktion unserer Spitalmöbel wegleitend



**BASLER
EISENMÖBELFABRIK AG.
SISSACH**

Tel. (061)

Metzger

SSS

Produkte

für
jedes
Wasser-
jede
Maschine

VACO

kalkbeständiges
Vor- und Klarwaschmittel

alba

Vollwaschmittel
auf der Basis von reiner Seife

supal

sehr kalkbeständiges Universal-
Waschmittel **ohne** Bleichmittel

suptin

sehr kalkbeständiges Universal-
Waschmittel **mit** Bleichmittel

Van Baerle

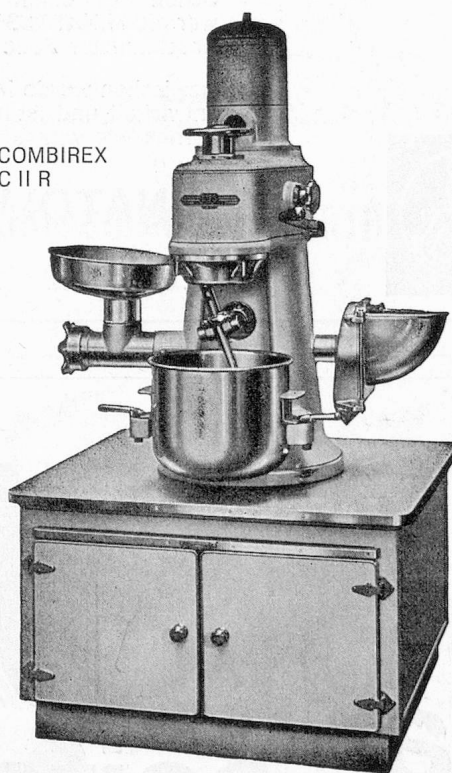
Chemische Fabrik
Münchenstein, Tel. 061 46 89 00

Lips

Universal-Küchenmaschinen

Für jeden Betrieb die richtige Grösse: Hotels, Restaurants, Kantinen, Spitäler, Anstalten, Institutionen.

COMBIREX
C II R



Kurze Lieferfristen
Prompter Monteurservice
Fachmännische Beratung

MASCHINENFABRIK J. LIPS

8902 URDORF

Tel. (051) 98 75 08



50 JAHRE JUNG GEBLIEBEN

Schon vor einem halben Jahrhundert war die MINATOLSEIFE zum Fegen stark beschmutzter Böden bekannt und beliebt.

Inzwischen wurde MINATOL stets weiterentwickelt und ist heute ein ebenso modernes wie wirksames Reinigungsmittel.



MINATOLWERKE AG

6002 Luzern
Tel. 041 3 02 02

8048 Zürich
Tel. 051 52 25 20

Warum modern?

MINATOL ist in hohem Masse hartwasserbeständig

löst sich sowohl in warmem wie in kaltem Wasser sofort und leicht

desinfiziert und hinterlässt den frischen Geruch der Sauberkeit

MINATOL ist im Sinne des Gewässerschutzes rasch abbaufähig

und für Ihre Hände - ausgesprochen hautfreundlich

und sehr wirksam

MINATOL ist weit mehr als eine flüssige Seife

MINATOL gilt als selbsttätiges Reinigungsmittel, vorausgesetzt, dass man es einige Minuten auf den Boden einwirken lässt

MINATOL löst auch hartnäckigen Schmutz schnell und schonend

Auf Stein-, Kunststein- und Plattenböden in Korridoren und WC-Räumen erzeugt MINATOL einen diskreten Seidenglanz.

wer MINATOL noch nicht kennt...

verlange an der untenstehenden Adresse ein grosses Gratis-Muster



aar-seife

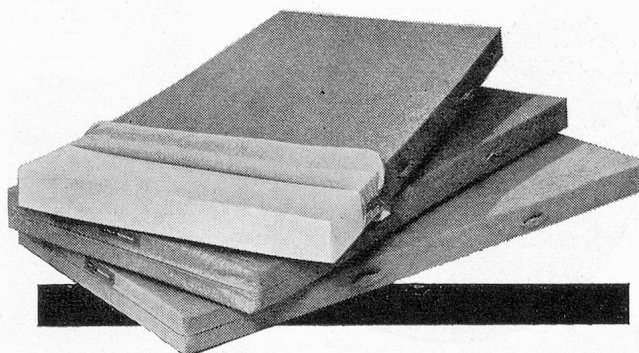
Das ideale Waschmittel in Verbindung mit Seife erheischt geringere chemische Beanspruchung und gewährleistet somit sehr schonende Behandlung des Waschgutes. AAR-Seife reinigt und wäscht gründlich und verleiht dem Waschgut bezaubernde Frische.

aar

Tel. 062 / 7 34 61 / 7 36 71



Chem. Fabrik G. Zimmerli AG Aarburg



Continental

Polyätherschaum-Matratzen bewährt für

**Haushalt
Zivilschutzunterkünfte
Betriebsschutzunterkünfte
Notspitäler**

**Spezial-Qualität
für Spitalbedarf**



**CARL SIGERIST & CIE
SCHAFFHAUSEN**

Abt. Gummi und Kunststoffe
Telefon 053 4 39 21

Wir erstellen:

Kühlschrankanlagen in transportabler
und ortsfester Ausführung,
Kühl- und Gefrierräume,
Freezer-Glaceanlagen für Küche
und Economat,
Klimaanlagen, Leichen-Kühlanlagen,
Isolierungen gegen Kälte, Wärme
und Schall.



Referenzen von Kinder-, Bürger- und
Altersheimen, privaten und kantonalen Anstalten,
Erziehungsheimen usw.

Profitieren auch Sie von unserer grossen Erfah-
rung. Unsere Beratung ist für Sie unverbindlich.
Unser Service ist prompt und vorteilhaft.

A. SCHELLENBAUM+CO. AG WINTERTHUR



Wibis AG

8910 Affoltern a/A.
Telefon
051 99 63 36/99 51 94
Fabrikation und Verkauf
von Wibis-Bodenpflege-
Maschinen, -Geräten
und -Produkten.

Wibis 1500 Bodenpflegemaschinen

Wibis 1500 – Boden-
pflegemaschinen
arbeiten wie Heinkel-
männchen rationell
und zuverlässig auf
allen Bodenarten.
Wibis 1500 ist einfach
zu bedienen und reinigt

dank geringer
Arbeitshöhe von 9,7cm
unter Möbeln, Radiato-
ren und Gestellen.
Wibis 1500 ist geschaf-
fen für Verwaltungen,
Hotels, Restaurants,
Schulen und Spitäler.

Coupon:
Einsenden an Wibis AG, 8910 Affoltern a/A.

Wir interessieren uns für Ihr
Fabrikationsprogramm und bitten um Zustellung:

(Gewünschtes bitte ankreuzen)

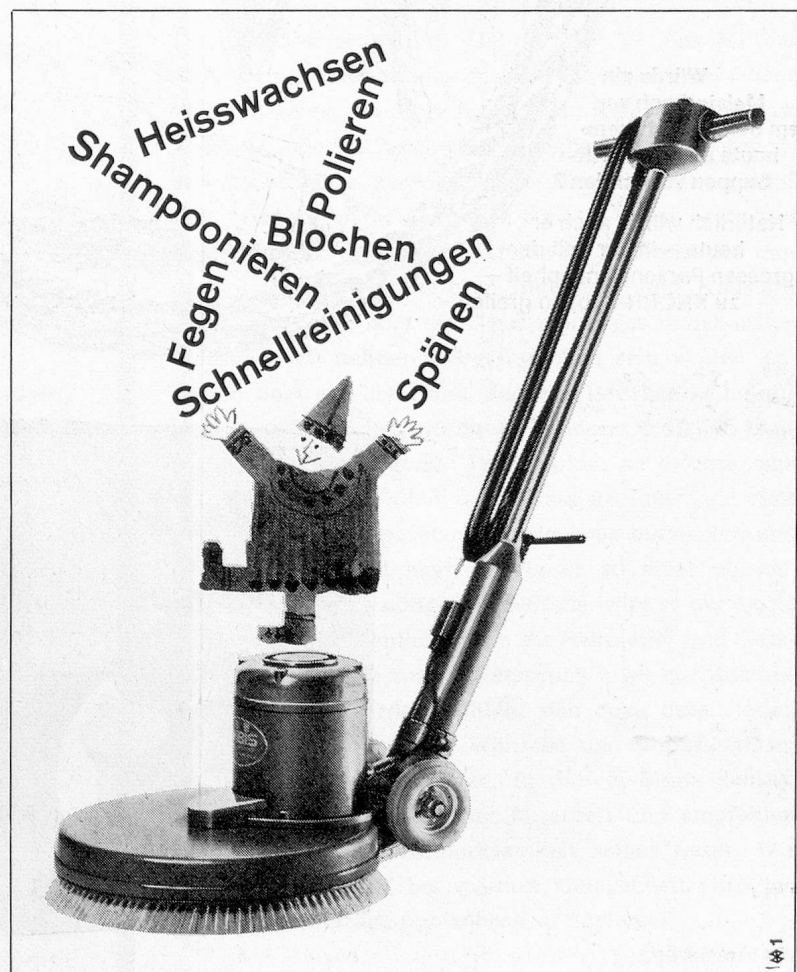
- ☐ Prospekte Wibis 1500
☐ Offerte Wibis 1500
☐ des gesamten Verkaufsprogrammes
☐ unverbindlicher Besuch Ihres Vertreters

Firma:

Strasse:

Ort:

Tel.:





**Würde ein
Meisterkoch von
«altem Schrot und Korn»
heute auch KNORR-
Suppen verwenden?**

Natürlich würde auch er
heute – in der Zeit der
grossen Personalknappheit –
zu KNORR-Suppen greifen.

KNORR-Suppen
erfüllen die
Wünsche
verwöhntester
Gaumen.
Ein breites Sortiment
gestattet eine
unerschöpfliche
Abwechslung.
Für eigene Kreationen sind
KNORR-Suppen
unentbehrliche Basen.
Wer würde heute noch
stundenlang Suppen kochen!

KNORR-Suppen sind von
Fachleuten für Fachleute
geschaffen worden.



Knorr